

Став странајасса пролетаріјјас, ѿтутчој!

# Вöд Фронт

Газет леңөні ВКП(б) Куломдінса рајком да рајисполком

№63 (604)

JUL

18

лун

1937-öd во

Слава стаљинской  
богатырјаслы,  
слава героясбс  
бытыс рöдиналы!

Громов, Іумашев да даңы-  
лін ѡортјас „АНТ—25·  
самолёттөн лебжісны Мос-  
квасан Севернöй Америкаш

## Стаљинской епохалён борьбысан закон

ССР Союзса Централнöй Исполнительной Комитеттöн IV-öд сессия вынгöдич „ССР Союзса Верховнöй Советö борьбысомjas јылыс положениje“, кодöс ставнас лöсöдöмма Стаљинской Конституциja подув вылын.

Мијан советской борьбысан закон гарантirујt право быд советской гражданинлы борьбысны да лоны борьбмаён Верховнöй Советö. Сijö оз требујt борьбысомjas не-кущом ценз оседлоетлыс да исклuchaјt тав требованїе-яссö имущественнöй цеизлыс. Мијан закоn обеспечивает пошанлун участвутни борьбысомjasын да лоны борьбмаён Красноj Армijын состоитыg став томjöзлы да гражданы. Советской нынбаба пöлзүтчö тав борьбысан праваяснас мужчинаjaköd откода. Борьбысомjasын некущом ограничениjeас абу национальной признакjas серти.

Мијан советской борьбысан закон делö вылын осущест-влајt воебишшой борьбысан право. Ыжыд торжаломыс мијан борьбысан закон да буржуазнöй странајасса күцöй конституцијаас костын! Пример вылö, Францијаын нынбабајасос лishitöma борьбысан правоjasы, Северо-Американскоj Соједињениj Штат-јасын оз леңсны участвутни борьбысомjasын мiлъон-јасди пролетаріјјас.

Мијан борьбысан закон обеспечивает равиö борьбысан право. „Союзса Советö борьбысомjas күца борьбысан округ лöсöдöc ташом приинцип серти: 300000 насељенїе—округ вылö. Союзса Советö борьбысомjas күца быд борьбысан округ мödödö öti депутатöc“ (Положениje 21-öd статта). Закон обеспечивает равенство карса i сектаса ужалисомjasы, најо национальност вылö вiçödtöг.

Mödnoga картинаис капита-листиеской странајасын. Be-сig medga демократической буржуазнöй государствојасын (Англија, Франција) борьбысан округжассö лöсöдömä сешом ногöн, мыj сijö мес-тајасыс, кöni ыжыд прöчентыс кулацко-капиталистической элементjasлон, парламенттö депутатjasос мödödönyi юнаещажык борьбысомjas лыбыс, чем промышленнöй рајонjas, кöni олö пролетариат.

Мијан борьбысан закон обес-печивает вескыд борьбысан право. Став депутатjas, кыргыз Союзса Советö, сiz i Нацionalnostjasлон Советö борьбысомjasын вескыда борьбысомjasын. Быд борьбысомjasын вескыда гöлöсүтö сijö лiбö мöd кандидат вбсна. Борьбысомjasын ну-öдбен гусби гöлöсүтöм пыр.

Мијан борьбысан законлöн 56 da 57 статтајас сетöны право выставлајtны кандидатjasос коммунистической партиији организацијаасы, профсојузлы, кооперативасы, томjöz организацијаасы, културнöj обществојасы да мукöd организацијаасы, кодjасос регистрирујtтома законлöн лöсödöm пöрадок серти; рабочојjasлон да служашојjasлон общиј собрањијејасын, красноармейсјаслон общиј собрањијејасы, а сiзжö i колхозjasын крестаналон да союз хојасын рабочојjasлон да служашојjasлон общиј собрањијејасы.

Тајö кык статтајас мијан борьбысан законлöи обеспечиваетын подлинной социалистической демократији, верховнöй органö избраныкjasос збыл тав народнö выдвигајt том.

„Борьбысан фелö—зев сер-жознöй фелö,—сыö колö лöсöдчыны сержознöja. Борьбысомjasос колы сöмын не-кущомын тöлыс, а борьбысомсö дастом да борьбысомсö нубöдöm требујtас величайшö организованност“ (Яковлев).

Талунja могыс мијан партиино—советской организацијалон лоö сыын, медым бура тöдödönyi ужалис јöz паскыд массаос ССР Союзса Верховнöй Советö борьбысомjas јылыс положенијеон, тöдödönyi сijö величайшö праваяснас, кодjас сетöны мијан гражданалы верховнöй органöс борьбомын, медым борьбысиг-јас дырjи выставлајtисы да борьбисны социалистической рöдиналы да Ленин—Стаљин партијалы преданнöй јöзбс.

Нöтö мiнuta кежлö оз по-звунöдлыны си јылыс, мыj борьбысомjas кутасны мунны классобöй тыш условијејасын. Нöшта помöz бирödtöм троцкистско-бухаринской бандитjasлон да буржуазнöй националистjasлон коласјасыс, быдсама церковникjas заводласны сујсычы власт ор-

ганjasö. Колö кутын тöd вы-лын великоj Стальин ѡортlyс кывяссö, кодöс сijö висталис Роj Говардкöd сорнöи, мыj „...мијан-кö агитационнöj уж кутас мунны большевистской, секи народ оз лең враждебнöj јöзбс асланыс верховнöй органjasö. Сiз-кö, колö ужавы, а не ыаргыны“.

Колö тödchödны, мыj торја селсövetjas петкöдлöны поштöм нужмасöм ССР Союзса Верховнöй Советö борьбысомjas јылыс положенијеон ужалис јöзбс тödмödömyн. Республикаj газетjas, кытчö печатајtома борьбысан закон, Ручса да Фереван-нöj селсövetjas мукöd селсövetjas дорыс вајисны жона возжык i талун кежлö налы пошö-нин вöлi котырты колана уж та-жö законын ужалисјасос тödмödöm могыс. Но, жалитöмыс, нi Ручса нi Фереваннöj селсövetjas та-куза нöшта нiном абу вöчöмны. Фереваннöj селсövetjas председатель Попов ѡорт ѡул 15-öd лу-но сöмын-на вöлi „план-рoutö“ бостыны тајö сер-жознöй ужас. Партиjnöj организацијаса да селсövetas руководителjасы колö артишты, мыj на-лыс нужмасöмсö вермасны использутны классово-враждебнöj элементjas. Сiз-кö мијан руководителjасы оз ков нужмасны, оз ков вiччысны күшомкö нöшта особöj direktivaјas, а петкödlyны асланыс практической ужын торја гiбкост да большевикjasлы колана возмост-чом i сiзикöн вооружитны быд ужалисјос стаљинской епохаса борьбысан закон-он, гötöвитны ужалис јöз паскыд массаос ССР Союзса Верховнöй Советö борьбысиг-јас кежлö.



Став страна-чоломалö асыс отважибай ишанбс, војывив по-

луус пыр Москвасан Севернöй Америкаö мунаи туј востыс-

јасос.

Слава стаљинской богатырјаслы! Слава смел героясбс бытыс социалистической рöдиналы!

Чолом геро-лотчikjasы— Громовлы, Іумашевлы, да-нiлины!

## Војывив пољус завоујтысјас



Е. Т. Кренкель,

Војывив полусса медвог-за дрејфујтыс станцијаын радиет—орденоногоси.

# СССР-са Верховнöј Сöветö бöрjысöмjas јылыс положењие

## I-öd глава

### Бöрjысан система

1-öd статта. СССР-са Конституција 134-öд статта подув вылын СССР-са Верховнöј Сöветö депутатјасöс бöрjомjas нүöдсöны бöрjысöјасон всеобштöй, равнöй да всекид бöрjысан право подув вылын гусён гöлöсүтöмön.

2-öd статта. СССР-са Конституција 135-öд статта подув вылын депутатјасöс бöрjомjas всеобштöйд: СССР-са став гражданалöн, кодјаслы тыриc 18 арös, најо расöвöй да националној принаđежност вылö, вероисповеданije, образовательнöй ценз, оседлост, социалној проiсхождениje, имущество положениje да воззра дејательност вылö вiödtöг, ем право участвујтни депутатјасöс бöрjомjasын да лоиы бöрjомjasын СССР-са Верховнöј Сöветö, јöјјаслон кынцi да јöзлөн кынцi, кодјасöс судитöма бöрjысан правојасыг лiшитöмön.

## II-öd глава

### Бöрjысöјаслон спisокјас

7-öd статта. Карјасын бöрjысöјаслон спisокјас лöсöдсöны ужалис јöз депутатјаслон карса Сöветöн, а рајонјас вылö јуклöм карјасын рајонној Сöветöн; сиктса местајасын—ужалис јöз депутатјаслон сиктса (станцијаса, деревијаса, хуторса, кiшлакса, аулса) Сöветöн.

8-öd статта. Бöрjысöјас спisокјасöс сујсöны став граждана, кодјаслон ем бöрjысан право да кодјас олбны (пир лiбö времениö) спisокјас лöсödir кежлö тајö Сöвет террitoriја вылын, кодјаслы бöрjысан лун кежлö тыриc 18 арös.

9-öd статта. Бöрjысöјас спisокјасöс оз сујсны јöз, кодјасöс лiшитöма бöрjысан правојасыг судебнöй прiговорјас серти бöрjысан правојасыг прiговорын лiшитöмön урчitöм срок чöж, а сiç-жö јöз, кодјасöс признајтöма законин лöсöдöм пöрадокын јöјјасон.

10-öd статта. Бöрjысöјаслон спisокјас лöсöдсöны быд бöрjысан участокын алфавитној пöрадокон ов, ним да вiч, арлыд да бöрjысöлис олан места iндöмön да кырымавсöны ужалис јöз депутатјас Сöветса председателю да секретарöн.

11-öd статта. Бöрjысöјас пöвсöс ңекод оз вер-

3-öd статта. СССР-са Конституција 136-öд статта подув вылын фепутатјасöс бöрjомjas равиöjöг: быд гражданилöн ем öти гöлöс; став гражданаыс бöрjомjasын участвујтни откоф основа-ијејас вылын.

4-öd статта. СССР-са Конституција 137-öд статта подув вылын нывбабајас пöлзузујtчöны бöрjысан да бöрjомjasын лоан правоји мужчи-најаскöд откоф.

5-öd статта. СССР-са Конституција 138-öд статта подув вылын граждана, кодјас сулалöны Красној армија радијасын, пöлзузујtчöны бöрjысан да бöрjомjasын лоан правоји став гражданакöд откоф.

6-öd статта. СССР-са Конституција 141-öд статта подув вылын бöрjомjasын дыржы кандидатјас выставлајтöбыны бöрjысан округјасын.

„гöлöсүтan право вылö удостоверенije“ да пасjö бöрjысöјаслон спisокö—“му-ниc”; оланин выл мestaин—пир лiбö времениö оланин мestaин—бöрjысöјас пыртöб бöрjысöјаслон спisокö лiчногт удостоверенije петкöдлöм бöртi, а сiç-жö „гöлöсүтan право вылö удостоверенije“ петкöдлöм бöртi.

18-öd статта. Бöрjысöјас спisокын неправильност јылыс шыöдчöм вiда-лöм бöртi, ужалис јöз фепутатјас Сöветлон iсполнитељöй комитет обязан лiбö пыртны бöрjысöјас спisокö колана бескöдöм, лiбö сетны шыöдчысыл pismennöj справка єылыс шыöдчöмсö могmöдтöм помкајас јылыс; ужалис јöз фепутатјас Сöветлон решениекöд сöгласiтчытöм дырjи шыöдчыс вермб сетны норасöм народнöй cydö.

19-öd статта. Народнöй суд кујим луиса срокон обязан вiда-лöм спisокын неправильност вылö норасöм вoеса судебнöй заседаније вылын шыöдчыс da Сöветса представителös кордöн да ассыс решениесö пырыс пир јубртны, кызi шыöдчысылы, сiçi i Сöветлы. Народнöй судлон решенијес окончательнöй.

## III-öd глава

### Сојузса Сöветö да Националностјас Сöветö бöрjомjasын куžа бöрjысан округјас

20-öd статта. СССР-са Конституција 34-öд статта подув вылын Сојузса Сöветö бöрjомjas СССР-са гражданаин бöрjысан округјасын.

21-öd статта. Сојузса Сöветö бöрjомjasын куžа бöрjысан округ лöсöдöгö тащом прiнцип серти: 300 сурс населениje—округ вылö. Сојузса Сöветö бöрjомjasын куžа быд бöрjысан округ мöдöдö öti фепутатöс.

22-öd статта. СССР-са Конституција 35-öд статта подув вылын Националностјаслон Сöвет бöрjомjas СССР-са гражданаин бöрjысан округјасын. Националностјас Сöветö бöрjомjasын куžа бöрjысан округ лöсöдöгö тащом прiнцип серти: быд сојузнöй республикан 25 бöр-

ысан округ, быд автономија республикан 11 округ, быд автономија областин 5 округ да быд националној округын öти бöрjысан округ. Националностјас Сöветö бöрjомjasын куžа быд бöрjысан округ мöдöдö öti фепутатöс.

23-öd статта. Сојузса Сöветö да Националностјас Сöветö бöрjомjasын куžа бöрjысан округјас лöсöдöм нüöдöгö СССР Верховнöј Сöветса Президиумн.

24-öd статта. Сојузса Сöветö да Националностјас Сöветö бöрjомjasын куžа бöрjысан округјаслон спisок јöзöдöгö СССР Верховнöј Сöветса Президиумн öти бöрjысан округјасын.

25-öd статта. Бöрjысан бjuлletenjас прiмитöм могыс да гöлöсјас лыddöм могыс бöрjысан округјас пырыс карјаслон да рајонјаслон террitoriјас јуксö бöрjысан участокјас вылö, кодјас обшиштöб Сојузса Сöветö да Националностјас Сöветö бöрjомjasын.

26-öd статта. Бöрjысан участокјас лöсöдöм нüöдöгö бöрjомjasын 45 лунье не соронжык.

## IV-öd глава

### Бöрjысан участокјас

Депутатјаслон карса Сöветöн, рајонјас вылö јуклöм карјасын—ужалис јöз фепутатјаслон рајонној Сöветјасон; сиктса местајасын—ужалис јöз фепутатјаслон рајоннöй Сöветјасон.

27-öd статта. Бöрjысан участокјас лöсöдöм нüöдöгö бöрjомjasын 45 лунье не соронжык.

(Возо мiрöд 3-öд стр.)

# СССР-са Верховнөј Сөветө

## бörjysömjas јылыс положеніелён продолжењие

**28-од статта.** Сіктөртлөн төрріторија, көні лыддысыс күк сурсыс не унжык олыс составлајтö, кызі пра-вилö, öті бörjysan участок; быд стакшын, феревнаын, кішлакын, аулын, көні лыддысыс 500-сан, но 2000-ыс не унжык олыс, котыртсо торя бörjysan участок.

**29-од статта.** Ыл Вой-вывса да Асывывса рајон-јасын, көні унжыкыс посні сіктјас, поzö котыртавны бörjysan участокjas 100 морт олысыс не ешажык лыдди.

**30-од статта.** Карјас, промышленнөй пунктјас, а сір-жö сіктјас да селсöвет-лөн төрріторија, көні лыддысыс 2.000 олысыс унжык, жуксöны бörjysan участокjas вылö öті бörjysan участок 1.500—2.500 морт арта-ломбон.

### V-ж глава Ізбірателнөј комиссіјајас

**34-од статта.** СССР-са Верховнөј Сөветө бörjysömjas күза Централнөј ізбірателнөј комиссіја lösödeö общищественинөй организацијасса да ужалыс јөз общиществојасса представителјасыс да вынсödeö СССР Верховнөј Сөветса Презідiumон отицöщ бörjysömjasлыс лун јөздөмкөд.

**35-од статта.** Централнөј ізбірателнөј комиссіја lösödeö председатель, пред-седательс вежыс, секретар да 12 шлен составын.

**36-од статта.** Централнөј ізбірателнөј комиссіја:

а) віzödö СССР-са став төрріторија вылын „СССР-са Верховнөј Сөветө бörjysömjas јылыс положеніе“ бörjysömjas мунігдон сточа олöм пörtöм бörсас;

б) відлало ізбірателнөј комиссіјаєас неправільнөј дејствіејас вылö норасöмjas да вочб-норасöмjas күза окончательнөј решеніејас;

в) lösödö ізбірателнөј яшиккаасыс образецjas, „гöл-сұтан право вылö удостове-реніејасыс“ форма, ізбіра-телнөј бјуллетеніјасыс форма да цвет да налы конвертјас, бörjysысјас спісоклыг форма, гöлсјас лыддом күза протоколјасыс форма, бörjөм јылыс удостовереніејасыс форма;

г) регистрірујтö СССР-са Верховнөј Сөветө бörjөм депутатјасос;

**31-од статта.** Воинскöй частјас да војсковöй соједи-неніејас лöсödöны торя бörjysan участокjas 50-ыс не ешажык да 1.500-ыс не унжык бörjysысјас лыдди, кодјас пырёны бörjysan округöй частён лібо војсковöй соједи-неніејен сулалан места серти.

**32-од статта.** Судно-јас, кодјас вылын 50-ыс не ешажык бörjysысјас да кодјас бörjysan лунјасö плава-ниеніе, вермёны лösödöны торя бörjysan участокjas, кодјас пырёны бörjysan ок-ругјасö суднон пріпішитчом места серти.

**33-од статта.** Болни-чајасын, рöfілнөј керкајасын, санаторијајасын, інваліднөј керкајасын, көні 50-ыс не ешажык бörjysысјас, лösödöсöны торя бörjysan участокjas.

**d) Союзса Сөветлөн да Националностјас Сөветлөн мандатнөј комиссіјајасыс сдајтö бörjysömjas күза делопроизводство.**

**37-од статта.** Быд Со-јузнөј да автономнөй респу-ліканин, автономнөй областын да националнөй округын лö-сödöсöны Националностјас Сөветө бörjysömjas күза со-јузнөј да автономнөй респуб-лікаса, автономнөй областса да националнөй округса ізбі-рателнөј комиссіјајас.

**38-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза ізбірателнөј комиссіјајас лösödöсöны общищественинөй организацијасса да ужалыс јөзлөн общищество-јасса представителјасыс да вынсödeöны крајјаса да областјасса ужалыс јөз депутатјас Сөветјас-он, республікајасын, кодјас оз јуксыны областјаса да крајјас вылö,—респуб-лікайас Верховнөј Сөвет-јасса Презідiumјасон— бörjysömjasos 55 луныс не соронжык.

**43-од статта.** Союзса Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј ізбірателнөј комиссіја, lösödö председатель, председательс вежыс, секретар да 8 шлен составын.

**44-од статта.** Союзса Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј ізбірателнөј комиссіја:

а) віzödö ужалыс јөз депутатјас Сөветса соот-ветствујущој ісполните-лнөј комиссіјасон бörjysan участокjas аскадын

котыртөм бörсас;

б) віzödö бörjysысјас-лыс спісокјас аскадын лö-сödöм да став јөзлы тö-

40-од статта. Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза сојузнөј да автономнөй республікајас-са, автономнөй областјас-са да националнөй округ-јасса ізбірателнөј комиссіја:

а) віzödö республіка, автономнөй област, нацио-налнөй округ төрріторија вылын Националностјас Сөветө бörjysigöн „СССР-са Верховнөј Сөветө бörjysömjas јылыс положеніе“ сточа олöм пörtöм бörсас;

б) відлало норасöмjas Националностјас Сөветө бörjysömjas күза неправільнөј дејствіејас вылö.

**41-од статта.** Союзса Сөветө бörjysömjas күза быд округын лösödöсö Союзса Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј ізбірателнөј комиссіја.

**42-од статта.** Рес-публикајасын, кодјас жук-сöны крајјас да област-јас вылö, Союзса Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј ізбірателнөј комиссіјајас лösödöсöны общиществен-нөй организацијасса да ужалыс јөз общищество-

јасса представителјасыс да вынсödeöны крајјаса да областјасса ужалыс јөз депутатјас Сөветјас-он, республікајасын, кодјас оз јуксыны областјаса да крајјас вылö,—респуб-лікайас Верховнөј Сөвет-јасса Презідiumјасон— бörjysömjasos 55 луныс не соронжык.

**46-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј із-бірателнөј комиссіјајас лösödöсöны общиществен-нөй организацијасса да ужалыс јөз общищество-

јасса представителјасыс да вынсödeöны сојузнөј да автономнөй республікајас Верховнөј Сөветјасса Презідiumјасон да ужалыс јөз депутатјас автоном-нөй областјасса Сөветјас-он— бörjysömjasos 50 луныс не соронжык.

**47-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј ізбірателнөј комиссіја лö-сödö председатель, пред-седательс вежыс, секретар да 8 шлен составын.

**48-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј із-бірателнөј комиссіја:

а) регистрірујтö СССР-са Констітуціјалыс да

„СССР-са Верховнөј Сө-ветө бörjysömjas јылыс положеніе“ требова-

нијејас соблудајтöмөн Союзса Сөветө фепутат-он выставітöм кандидат-јасос;

б) снабжајтö Участко-вöй ізбірателнөј комиссіјајас Союзса Сөветө бörjysömjas күза ізбірател-нөј бјуллетеніјасон да лö-сödöм формаа конверт-јасон;

в) нүödö гöлсјас лыд-фом да установлівајтö округ күза бörjysömjas-лыс результатјас;

г) мödödö Централнөј ізбірателнөј комиссіјалы бörjysömjas күза делопроизводство;

ж) бörjөм фепутатлы

сетө бörjөм јылыс удос-товореніе.

**45-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза быд округын лösödöcö Националностјас Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј ізбірателнөј комиссіја.

**46-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј із-бірателнөј комиссіјајас лösödöсöны общиществен-нөй организацијасса да вынсödeöны сојузнөј да автономнөй республікајас Верховнөј Сөветјасса Презідiumјасон да ужалыс јөз общищество-

јасса представителјасыс да вынсödeöны крајјаса да областјасса ужалыс јөз депутатјас Сөветјас-он, республікајасын, кодјас оз јуксыны областјаса да крајјас вылö,—респуб-лікайас Верховнөј Сөвет-јасса Презідiumјасон— бörjysömjasos 55 луныс не соронжык.

**47-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј із-бірателнөј комиссіјајас лösödöсöны общиществен-нөй организацијасса да вынсödeöны сојузнөј да автономнөй республікајас Верховнөј Сөветјасса Презідiumјасон да ужалыс јөз депутатјас автоном-нөй областјасса Сөветјас-он— бörjysömjasos 50 луныс не соронжык.

**48-од статта.** Нацио-налностјас Сөветө бörjysömjas күза Окружнөј із-бірателнөј комиссіјајас лösödöсöны общиществен-нөй организацијасса да вынсödeöны сојузнөј да автономнөй республікајас Верховнөј Сөветјасса Презідiumјасон да ужалыс јөз депутатјас автоном-нөй областјасса Сөветјас-он— бörjysömjasos 40 стр.)

# СССР-са Верховнőj Сöветö бörjисöмјас јылыс положенiелён продолженije

ветö бörjysöмjas јылыс положенiельис" требованиjeяс соблюдajтöмбн Национальностjas Сöветö депутатjasöн выставитöм кандидатjasöc;

б) снабжайтö Участко-  
вöй iзбíрателнöй комиссí-  
jaјасöс Націоналностjas  
Сöветö бöрjысöмjas куза  
лëсöдöм формаа iзбíра-  
телнöй бjульлетенjасон;

в) нүөдө гөлөсјас лыд-  
дөм да устанавливайтö  
округ куза бөржигомјас-  
лыс резултатјас;

г) мөдöдö бörjysömjas  
кузя делопроизводство  
Центральной избирательной  
комиссии да Националь-  
ностяс Совета борьбы с  
кузя аслас Республи-  
канской избирательной ко-  
миссии ляйе Националь-  
ностяс Совета борьбы с  
кузя Автоиномной об-  
ласти избирательной комис-  
сии.

d) бөржөм депутатлы  
сетсө бөржөм јылыс удо-  
товореніе.

49-öd статта. Участковој ізбірателнöй комісіjаяс лösöдсöны общинной органызаціяссада ужалыс јөзлөн обществојасса представительjasыс да вынсöдсöны карјасын ужалыс јөз депутатјаслён карса Сöветјасон, а рајонјас вылсјуклём карјасын—ужалыс јөз депутатјаслён рајоннöй Сöветјасон; сїктеа местајасын—ужалыс јөз депутатјаслён рајоннöй Сöветјасон— бöржысöмјас öз 40 луныс не сорбн жык.

50-öd с т а т т а . Участковој избирательноЯ комиссии лоцодое председателю председательствует вежысекретар да 4—8 шле составын.

**51-öd статта.** Участковoj избирательнoj комиссijи:

а) прімітő бөржысан участок куза ізбірателнö бүльгетенјас;

б) Союзса Сöветлöн да  
Нацionalnoстjас Сöвет-  
лöн депутатjасö быд кан-  
дидат куңа нyödö гöлöс-  
jас лыddöм;

в) мөдöдö бöрjысöмjas  
кузa фелопроизводство  
Союзса Сöветö бöрjысöм-  
jas кузa соответственno  
Окружной избирательной  
комиссией да Националь-  
ностjas Сöветö бöрjысöм-  
jas кузa Окружной изби-  
рательной комиссией.

52-öd статта. Заданії ясис Центральній ізбірательній комісії ялён, Національностя Совет борьбы с кулацами Республіканської ізбірательній комісії ялён, Національностя Совет борьбы с кулацами автономній області ясска да національній окружній ізбірательній комісії ялён.

ругјасеа Гүлрателъој коміссијајаслён, Сојузса Сөвето бўржысомјас куза Окружнöй ізбірателъој коміссијалён да Национальностјас Сөвето бўржысомјас куза Окружнöй ізбірателъој коміссијалён, а сиз-жо і Участковој ізбірателъој коміссијајаслён лыдфыссомы дејствітельнојон, на вылын-кё участвујтёны коміссијајас общшој составыс жынсыс унжыкён.

53-öd с т а т т а . Ізбіра-  
тельнөj коміссаjаасын став-  
вопросјасыс решаютсөнъ  
гöлöсјаслён прöстöj бол-  
шинствоön; öтмында гö-  
лöсјас дырjи—predсeda-  
тельнён гöлöсјас жетö пе-  
ревес.

54-öd статтà СССР  
са Верховнöj Сöветö бöр  
јысомјас нуöдомкöд jít-  
чом рöскодјас вöчöне  
государство шшöt вылö

55-öd с т а т т а . Цент  
ральнöй избирательнöй Ко  
миссijа, Нацiональностjа  
Советö бöрjысомjас куз  
Республиканскоj избира  
тельнöй комиссijаяс, Нацi  
ональностjас Советö бöрj  
ысомjас куз автономиc  
областса, нацiональнöj ок

ругса ізбірателнöй коміс-  
гijаяс, Союзса Сöвëтö  
бörжысöмјас куңа Окруж-  
нöй ізбірателнöй коміссiја,  
Нацiоналностјас Сöвëтö  
бörжысöмјас куңа окруж-  
нöй ізбірателнöй коміссiја

Vl. 61. 5182

Участковой избирательной комиссии, имеющей в своем составе Центральную избирательную комиссию образец

## VI-öd глаza

## CCCP Верховнöй Сöветса депутатјасö кандидатјасöс выстављајтан пöрадок

56-öd статта. СССР-са да ужалыс јөзлөн об-  
щаствојас, кодјас выд-  
вигајтöны СССР Верхов-  
иöj Советса депутатато  
кандидатјас, објазаноs  
регистритејтны депутатјас  
кандидатјас соответ-  
ствениö лiбo Сојузса Сö-  
ветö борјисомјас куза  
Окружноj ižbiratelnoj  
комиссијаш, лiбo Нацio-  
нальностјас Совето бор-  
јисомјас куза Окружноj  
ižbiratelnoj комиссијаш.

57-од статта. Кандидатјасөс выставлажтан право пörtöны олёмö обищественниöj органызацијајаслон да ужалыс јоз обществојаслон кыз централноj органјас, сiri i налён республіканской, крајевой, областной да районной органјас, сизжо i предпріјатиејасын рабочијаслон да служашшојјаслон, воинской частјасын коміссіјајас објазанös реєстрірујты СССР Верховной Съветса депутатјасё став кандидатјассё, кодјасөс выставітöма обищественниöj органызацијајасон да ужалыс јоз обществојасон СССР-са. Конгтитуцијалыс да „СССР-са верховной съветё борьбыомјас юлыс положеніелыс“ требованиејассо соблюдайтöмён.

— красноармейцаслён об-  
шщёй собраніејас, а сір-  
жё і колхозјасын креста  
налён, совхозјасын—сов-  
хозјасса рабочојјаслён да  
служашојјаслён общщёй  
собраніејас.

58-öd статға. Депутаттасынан кандидаттасынан бермегінен Союзда Сөветтө да Националтық Сөветтө бөржесемдегі күзде Окружной избирательной комиссияның шленжасын, а сізжо сійо округе Участковой избирательной комиссияның шленжасын мөлдөрдөң таңомынан таңом документтасынан: а) собраніелыс міндеттесінде седаніелыс, коги выдвінітіс депутаттасынан президиумса шленжасын кырымалом протокол, кандидаттасынан арлықтасынан оланынан, кандидаттасынан выдвінітіс таңомынан таңом архивтасынан.

а көніңдегі 59-жылдың 30-майынан бастап 10 жылдан бері деңгээлде кандидаттардың санды 30-ға дейінгі жиынтық шартынан көбінесе көрсетіледі.

## СССР-са Верховнөј Сөветө боржысомјас јылыс положеніелён продолженіе

участнікјаслыс лыдсö индомён, протоколын сіржо коло лоны індома депутатса кандидатлыс ов, нім, віч, сылыс арлыд, оланін, партійност, занатіje;

б) депутаттö кандидатлыс шыöдчом тајо ізбірателнöj округ куза сіjос выставітыс организацијасын баллотирујтчыны сыйон согласітчом јылыс.

62-од статта. СССР Верховнөј Сөветса депутаттö кандидат вермас гөллөсујтсны сомын оті округын.

63-од статта. Союзса Сөветө боржысомјас куза Окружнөј ізбірателнöj коміссіјалён депутаттö кандидаттö регистріруйтны откажитом вермас лоны обжалујтому маңа срокон Централнөј ізбірателнöj коміссіјао, кодлон решеніеys ем окончателнöj.

64-од статта. Націоналностјас Сөветө боржысомјас куза Окружнөј ізбірателнöj коміссіјалён кандидаттö регистріруйтны откажитом вермас лоны обжалујтому маңа срокон соузнөj, автономнөj республикаса, автономнөj областса ізбірателнöj коміссіјао, а борялыс решеніеys — Централнөј ізбірателнöj коміссіјао, кодлон решеніеys окончателнöj.

65-од статта. СССР Верховнөј Сөветса депутаттö регистріруйтому кандидатлон ов, нім, віч, арлыд, занатіje, партійност да кандидаттö выдвінітыс общественнөj организацијалён нім јозёдсö соответственнөj Союзса Сөветтö боржысомјас куза Окружнөј ізбірателнöj ко-

міссіјаои да Националностјас Сөветө боржысомјас куза Окружнөј ізбірателнöj коміссіјаои боржысомјас 25 луныс не соронжык.

66-од статта. СССР Верховнөј Сөветса депутаттö регистріруйтому став кандидаттöсөи быт коло сујны ізбірателнöj буюллеtenj.

67-од статта. Союзса Сөветө боржысомјас куза Окружнөј ізбірателнöj коміссіја да Націоналностјас Сөветө боржысомјас куза Окружнөј ізбірателнöj коміссіја обязаніс СССР-са Верховнөј Сөветө боржысомјас 15 луныс не соронжык печатајтны да мөдөдавны став Участковой ізбірателнöj коміссіјаасын ізбірателнöj буюллеtenj.

68-од статта. Избірателнöj буюллеtenj пешатајтсны соотвествујущій ізбірателнöj округса јоз кывјас вылын.

69-од статта. Избірателнöj буюллеtenj пешатајтсны Централнөј ізбірателнöj коміссіјаои лөсөдом форма серти да сымында, медым обеспечитны быд боржысомјас ізбірателнöj буюллеtenj.

70-од статта. Быд организацијалы, коди высавітіс кандидаттö, кодес регистріруйтому Окружнөј ізбірателнöj коміссіјаои, кырі і СССР-са быд гражданілы, сетсö тајо кандидат вёснаис собрањејас вылын, пешатаин да мукод ногон беспрепятственнөj агітіруյтан право СССР-са Конституција 125-од статта серти.

## Голлосујтан пöradok

71-од статта. СССР-са Верховнөј Сөветө боржысомјас нүодсöны оті лунон — коди общшоу став СССР-лы.

72-од статта. СССР-са Верховнөј Сөветө борясан лун урчітсö

СССР Верховнөј Сөветса Президенттö СССР Конституција 54-од статта серти борясан срокоз 2 тольс дорыс не соронжык. Боржысомјасыс нүодсöны ужавтому лунон.

73-од статта. Боржысомјас

боря 20 лун чојыс Участковой ізбірателнöj коміссіја быдлун јозёддö либо кырк-кө мөд ногон паскада јуортоб боржысомјаслы борясан лун јылыс да борясан места јылы.

74-од статта. Боржысомјасон голлосујасетсом нүодсö борясан лунд б час асывсан 12 час воjor.

75-од статта. Борясан лунд б час асылын Участковой ізбірателнöj коміссіјаса председател коміссіјаса мукод шленжаскод отщош прöверајтö ізбірателнöj яшишкјас да лөсөдом форма серти составитом боржысомјас спісоклыс эмлүн, код борын пöдлало да пешатајт коміссіја пешатаин яшишкјас да короб боржысомјасос заводитны сетавны голлосујас.

76-од статта. Быд боржысомјас голлосујто ачыс, си могыс голлосујтом вылд лөсөдом помешщеніею локтёмон, і боржысомјасон голлосујасои сетомыс нүодсö ізбірателнöj яшишкіо ізбірателнöj буюллеtenj лөзмөн, кодјасос пешатајтма конверт.

77-од статта. Боржысомјас нүодсö вылд індом помешщеніеин торжодсö буюллеtenj заполнитом вылд торя комінат, көні голлосујтігөн запрещајтсө овны коди көтсіје ез вёб, си лыдьин і Участковой ізбірателнöj коміссіјаса шленжаслы голлосујтысаслы кынгі; буюллеtenj заполнитом могыс отпрыржыкынкө боржысомјас комінатад, көні заполнитсөны ізбірателнöj буюллеtenj, жубой мөд боржысомјас ізбірателнöj буюллеtenj заполнитом могыс.

78-од статта. Избірателнöj помешщеніеин голлосујасетан кадо боржысомјас агітация нүодны из леген.

79-од статта. Избірателнöj помешщеніеин пöрадок вёсна кывкутому нүод коміссіјаса председател, да

сылон распоряженіеасы став присутствуетиасы обязателнöj.

80-од статта. Борясан лунда 12 час воjор Участковой ізбірателнöj коміссіјаса председател јозёддö голлосујасетом помадоми, да коміссіја за

вездито воставны ізбірателнöj яшишкјас.

## VIII-од глава

### Боржысомјаслыс результатјас определитом

тельнöj буюллеtenj дејствителностын сомненијејас лоіғон вопросыс разрешајтсö Участковой ізбірателнöj коміссіјаои голлосујтомон, коди пасынссоб протокол.

92-од статта. Лөсөдом форма серти Участковой ізбірателнöj коміссіја пешатајт голлосујтомлыс протокол кујим екземплярон, кодјас кырымавсонаи Участковой ізбірателнöj коміссіјаса став шленжасон, си лыдьин обязателнö председателон да секретарон.

93-од статта. Голлосујтом јылыс протокол Участковой ізбірателнöj коміссіјади коло лоны індома:

а) голлосујасетом заводитан да помасан кад;

б) боржысомјаслон лыд, кодјас сетісны голлосујас спісок серти;

в) боржысомјаслон лыд, кодјас сетісны голлосујас "голлосујтом вылд право уドствореніе" серти;

г) сетом конвертјаслон лыд;

д) Участковой ізбірателнöj коміссіјади сетом шыбдомјас да норасомјас жены.

91-од статта. Избіра-

(Помсö візöд 6-од стр.)

## СССР-са Верховнөј Сөветтө боржысомјас јылыс положеніелён пом

дика гіжом да Участковой ізбірателнй комиссіябын прімітом решеніеяс;

е) быд кандидат кузә гёлдесјас лыдфомлён резултат.

94-од статта. Гёлдесјас лыдфом да протокол гіжом помалом борын комиссіяаса председатель јозбодо гёлдесјастомыс резултатјас комиссіяаса став шленјас дырі.

95-од статта. Гёлдесјастом јылыс протоколлён быті екземплярыс, кодіс составітма Участковой ізбірателнй комиссіяаён, да Союзда Сөветса депутатасо кандидатјас вылд составітном счотнй листлон кыкнан екземплярьс мөддесбыны нарошнйон 24 часа срокон Союзда Сөветтө боржысомјас кузә Окружнй ізбірателнй комиссіяаоб; гёлдесјастом јылыс протоколлён мөд екземплярьс, кодіс составітма Участковой ізбірателнй комиссіяаён, да Национальностјас Сөветса депутатасо кандидатјас вылд составітном счотнй листлон кыкнан екземплярьс мөддесбыны нарошнйон 24 часа срокон Национальностјас Сөветтө боржысомјас кузә Окружнй ізбірателнй комиссіяа.

96-од статта. Став ізбірателнй бүллетеңяс (торжои дејствітельнйлас да торжои не дејствітельнйласон прізнайтомјас) торжои Союзда Сөвет кузә да торжои Национальностјас Сөвет кузә коло лоны печатајтма Участковой ізбірателнй комиссія печатон да гёлдесјастом јылыс протоколлён којмод екземпляркод да печаткод сдајтма Участковой ізбірателнй комиссіяаса председатель хранеңие вылд: карјасын—ужалыс јоз депутатаслон карса Сөветјаслы, а рајонлас вылд јуклом карјасын—ужалыс јоз депутатаслон рајоннй Сөветјаслы; сіктса местајасын—ужалыс јоз депутатаслон рајоннй Сөветјаслы.

97-од статта. Ужалыс јоз депутатаслон Сөветјас вылд пуктыссо објазанност візны ізбірателнй бүллетеңяс соотвествујущой округа депутатаслыс СССР-са Верховнй Сөветтө мандатјас вынсодтоз.

98-од статта. Окружнй ізбірателнй комиссія гёлдесјас лыдфом нүоддо протоколјас серти, кодіас предсавітиси Участковой ізбірателнй комиссіяас.

99-од статта. Помешщеніеви, көні Окружнй ізбірателнй комиссія нүоддо

гёлдесјас лыдфом, гёлдесјас лыдфигін имейтбын право прісутствујти обществоеній організаціяаслон да ужалыс јоз обществојаслон сы вылд специально уполномочитом представітельяс, а сіржо печатса представітельяс.

100-од статта. Окружнй ізбірателнй комиссіяаён быд кандидат вылд нүоддо счотнй лист кык екземплярон, кодіс пасыссо депутатато быд кандидатон получитом гёлдесјаслон лыд.

101-од статта. Окружнй ізбірателнй комиссія составлајто гёлдесјастомыс протокол кык екземплярон, кодіас кырымавсбыны Окружнй ізбірателнй комиссіяаса став шленјасон, на лыдын објазаельно председатель да секретарон.

102-од статта. Окружнй ізбірателнй комиссія протокол боржысомјасында:

а) округ кузә боржысомјаслон общијод лыд;

б) боржысомјаслон общијод лыд, кодіас участвујтиси гёлдесјастомын;

в) гёлдесјаслон лыд, кодіас сетома депутатато быд кандидат вісна;

г) Окружнй ізбірателнй комиссіяаёт сетлом шыодчомјас да нарағомјас женішіка гіжом да Окружнй ізбірателнй комиссіяаён прімітом решеніеяс.

103-од статта. Гёлдесјас лыдфом помалом борын 24 часыс не соронжык Союзда Сөветтө боржысомјас кузә Окружнй ізбірателнй комиссіяаса председатель, а сіржо Национальностјас Сөветтө боржысомјас кузә Окружнй ізбірателнй комиссіяаса председатель објазандо мөддесын протоколыс первоја екземплярсо счотнй листјас приложитомон печатајтомунарощнй пыр Центральнй ізбірателнй комиссіяа, прізнатома мөд екземплярсо—Национальностјас Сөветтө боржысомјас кузә союзнй республикаса, автономнй республикаса, автономнй областса ізбірателнй комиссіяа.

104-од статта. СССР Верховнй Сөветса депутатато кандидат, коді получитиси гёлдесјаслыс абсолютнй болшістесо, мөд ногонк, став гёлдесјасыс жыныс унжыксо, кодіас сетома округын да прізнатома дејствітельнйласон, лыдфыссо боржомаён.

105-од статта. Прото-

кол кырымалом борын Союзда Сөветтө боржысомјас кузә Окружнй ізбірателнй комиссіяаса председатель јозбодо боржысомјаслыс результат да Союзда Сөветтө боржом кандидатлы сетом боржом јылыс удостовереніе.

106-од статта. Протокол кырымалом борын Национальностјас Сөветтө боржысомјас кузә Окружнй ізбірателнй комиссіяаса председатель јозбодо боржысомјаслыс результат да Национальностјас Сөветтө боржом кандидатлы сетом боржом јылыс удостовереніе.

107-од статта. Кандидатјас пөвстис-ко иштіе з получит гёлдесјаслыс абсолютнй болшістесо соответствуюшшой Окружнй ізбірателнй комиссія да јылыс торжон пасёпротокол да јуортада Центральнй ізбірателнй комиссіяалы да Национальностјас Сөветтө боржысомјас јылыс положеніекод" тырвыж лбадом-он.

108-од статта. Округ паста сетом гёлдесјаслон лыдис-ко ешажык боржысомјаслон жын лыдис, кодіаслён ем право гёлдесјасты тајо округас, Союзда Сөветтө боржысомјас кузә лібо Национальностјас Сөветтө боржысомјас кузә Окружнй ізбірателнй комиссія да

109-од статта. Окружнй кылдчаніасын ужа-лиесасын коло ужон бескодлысасы-лыс бостины вічом уж вылд офор-митана квітанцијас, пасжомон став ужасы, кодіас вічома јул 15-од-луң, да квітанцијанас локны сплав-часток да роштік вічом вылд јул 20 луң.

110-од статта. Быдён, коді насіліеён, піржалом-он, угрозајасон, лібо подкупон кутас мешајты СССР-са гражданынлы піртни олдом-сылыс правосо боржыны да лоны боржомаён СССР-са Верховнй Сөветтө,—карајтө 2 во кежлө свободада лішіт-томон.

111-од статта. СССР-са Центральнй Исполнительной Комітета председатель—М. КАЛЫНІН.

СССР-са Центральнй Исполнительной Комітета секретар—А. ГОРКИЙ.

Москва, Кремль, 1937-од воса јул 9-од лун.

Транштінж кылдчаніасын ужа-лиесасын коло ужон бескодлысасы-лыс бостины вічом уж вылд офор-митана квітанцијас, пасжомон став ужасы, кодіас вічома јул 15-од-луң, да квітанцијанас локны сплав-часток да роштік вічом вылд јул 20 луң.

112-од статта. СССР-са Центральнй Исполнительной Комітета председатель—М. КАЛЫНІН.

СССР-са Центральнй Исполнительной Комітета секретар—А. ГОРКИЙ.

Москва, Кремль, 1937-од воса јул 9-од лун.

јылыс торжон пасёпротокол да пырыс пыр јуортада Центральнй ізбірателнй комиссіяалы да Национальностјас Сөветтө боржысомјас кузә республикаса, автономнй областса ізбірателнй комиссіяалы, секі тајо случајас Центральнй ізбірателнй комиссія назначајто выл боржысомјас борын кык вежонја срокыс не соронжык.

113-од статта. Фепутатјасо кандидатјасос перебаллотірујтом, сіржо і нене-дејствітельнйон прізнатом пыд-ди выл боржысомјас, нүодесбы боржысомјаслыс спісок серти, кодіас вілі составітма первоја боржысомјас вылд да СССР-са Верховнй Сөветтө боржысомјас јылыс положеніекод" тырвыж лбадом-он.

114-од статта. СССР Верховнй Сөветса составыс депутатато петан случајын СССР Верховнй Сөветтөн Презідіум 2 вежонса сроком назначајто соответствуюшшой ізбірателнй округын выл депутатос боржомыс срок, но СССР Верховнй Сөветса составыс депутатат петом борын 2 төлісса срокыс не соронжык.

115-од статта. Быдён, коді насіліеён, піржалом-он, угрозајасон, лібо подкупон кутас мешајты СССР-са гражданынлы піртни олдом-сылыс правосо боржыны да лоны боржомаён СССР-са Верховнй Сөветтө,—карајтө 2 во кежлө свободада лішіт-томон.

116-од статта. СССР-са Центральнй Исполнительной Комітета председатель—М. КАЛЫНІН.

СССР-са Центральнй Исполнительной Комітета секретар—А. ГОРКИЙ.

Москва, Кремль, 1937-од воса јул 9-од лун.

117-од статта. Транштінж кылдчаніасын ужа-лиесасын коло ужон бескодлысасы-лыс бостины вічом уж вылд офор-митана квітанцијас, пасжомон став ужасы, кодіас вічома јул 15-од-луң, да квітанцијанас локны сплав-часток да роштік вічом вылд јул 20 луң.

118-од статта. Куломдінса сплавчастокын начальникес вежыс ШИШКИН

Отв. редактор Н. П. МАКСИМОВ.

Увол. Облите № 944 Тираж 1350 экз.  
с. Устькулем, Көми АССР.